



ETAT DE FRIBOURG
STAAT FREIBURG

Service du médecin cantonal SMC
Kantonsarztamt KAA

Rte de Villars 101, 1752 Villars-sur-Glâne

T +41 26 305 79 80
www.fr.ch/smc

ግዴታዊ ምፍላጥ ኩነታት ጥዕና ቅድሚያ ምጅማር ትምህርቲ
Bilan de santé préscolaire obligatoire

ዝኸበርኩም ወለዲ

ዝበለጸ ጥዕና ደቅኹም ንምሕላውን፡ ከጋጥሙ ወይ ክስዕቡ ንዝኸለጉ ጸገማት ኣቕዲምካ ምክልኻል፡ ናይ ግድን ስለዝኸኑ፡ ጥዕና ናይ ደቅኹም ምፍላጥ ወይ ምግምጋም ኣገዳሲ እዩ። ስለዝኸኑ ድማ ኣብ'ቲ ትምህርቲ ዝጅምረሉ ዓመት፡ እንተተኸኢሉ ቅድሚያ ምጅማር ትምህርቲ፡ እንተ ደንግዩ ከኣ **መስከረም 30**

ኣብ ናይ ስድራ-ቤት ወይ ናይ ህጻናት ሓኪም ብምኽድ ነዚ ናይ ደቅኹም ኩነታት ጥዕና ከተተግብሩ ኣለኩም።

ዝርዝር ሓካይም ህጻናት : [La médecine scolaire | Etat de Fribourg](#)

በዚ ግዴታዊ መርመራ፡ ካርዲ ክታበት ናይ ደቅኹም ተራእዩ፡ ዘይተኸተብዎ እንተሎ ከም ኣድላይነቱ ከም ዝኸተቡ ይግበር።

ዓይነት ክታበት፣ (ግዴታዊ ዘይኮነ፡ ግን ብመሰረት ዕድሜኡም ንክውሰድ ንምዕደኩም)

- ደጋጊምካ ዝውሰዱ ክታበት፣ ዲፍቴሪያ ፣ ቴታነስ ፣ ሰዓልን ፖሊዮ (la diphtérie, le tétanos, la coqueluche et la poliomyélite)
- ከም ኣድላይነት ደጋጊምካ ዝውሰዱ ክታበት፣ ንፍዮ፣ ጽግዕ፣ (La rougeole, les oreillons, la rubéole)

ሓብሬታ : [Vaccinations recommandées | Etat de Fribourg](#)

መሰል ተላባዕቲ ሕማማት እንተ'ጋጢሙ፡ ወቕታዊ ክታበት ክብዝም ከጋጥሙ ዝኸለጉ ተላባዕቲ ሕማማት ይከላኸለልና።

ብኣንጻሩ፡ ኣብ ግዜ ትምህርትቲ ክታበት እንተወሲዶም ክሰብ 21 መዓልቲ ካብ ትምህርቲ ክብኩሩ ክግደዱ እዮም።

ኣብ ናይ ስድራ-ቤት ወይ ናይ ህጻናት ሓኪም ብምኽድ ነዚ መርመራ ምስወዳእኹም፡ ኣብ'ዚ ታሕተዎይ ክፋል ንትርኩብ ኩፖን፡ ብሓኪምኩም ኣፈሪምኩም ፡ ምስ'ዚ ደብዳቤ ተታሓሒዞ ዘለ ፖስታ ጌርኩም ናብ ኮምዩንኩም ንክትሰዱዎ ንኣትት።

ዝኸበርኩም ወለዲ ፡ ተወሳኺ ሓብሬታ እንተደሊኹም ንኸንምልሰልኩም ድሉዎት ምኽንና ክንገልጸልኩም ንፈቱ።

ምስ ሰላምታ

ኣገልግሎት ሓካይም ከንቶናል

Service du médecin cantonal

✂-----

ኩፖን ብሓኪም ዝፍረምን ንኮምዩን ዝለኣኹ፡ ክሰብ ዕለት መስከረም 30

Par sa signature ci-dessous, le médecin atteste avoir effectué l'examen selon les checklists pour les examens de prévention établis par la Société Suisse de Pédiatrie et en cas d'accord parental contrôlé et complété les vaccinations selon les recommandations de l'Office fédéral de la santé publique.

Nom et prénom de l'enfant :

Date, timbre et signature du médecin :

SVP ne PAS inscrire de données médicales confidentielles sur ce coupon ! Si des problèmes médicaux doivent être connus de l'école, les parents/le médecin avec l'accord des parents sont priés de contacter le responsable d'établissement concerné.